

vincébat, in ligno quoque vincerétur: per Christum, Dóminum nostrum. Per quem maiestátem tuam laudant Angeli, adórant Dominatiónes, tremunt Potestátes. Coeli coelorúmque Virtútes ac beáta Séraphim sócia exsultatióne concélebrant. Cum quibus et nostras voces ut admítte iúbeas, deprecámur, súpplíci confessióne dicétes: Sanctus.

Communió

Christus semel oblítus est ad multórum exhauriéndam peccáta: secúndo sine peccáto apparébit exspectántibus se in salútem. (Hebr 9:28)

1. Crédidi, étiam cum locútus sum: Ego humiliátus sum nimis.
2. Ego dixi in trepidatióne mea: Omnis homo mendax.

Postcommunió

Ad sacram, Dómine, mensam admíssi, háusimus aquas in gáudio de fóntibus Salvatóris: sanguis eius fiat nobis, quaesumus, fons aquæ in vitam ætérnam saliéntis.

medžiu laimėjo, medžiu būtų ir nugalėtas, per Kristų mūsų Viešpatį. Per kurį Tavąją didybę šlovina Angelai, garbina Viešpatystės, dreba Galybės. Dangūs ir dangų kuni#gaikštystės, o taip pat ir palaimintieji Se#rafimai bendrai džiūgaudami ją šlovina. Liepk, prašome, kad tarp jų būtų priimti ir mūsų balsai, su nuolankiu išpažinimu sakantys: Šventas.

KOMUNIJA

Kristus, vieną kartą paaukotas, kad atlygintų už daugelio nuodėmes, antrą kartą pasirodys ne dėl nuodėmių, bet dėl jo laukiančiųjų išganymo. (Žyd 9:28)

1. Pasitikėjau net kai skundžiaus: „Esu baisiai kančios prislėgtas!“
2. Net tuomet kai nustėręs sakiau: „Visi žmonės – melagiai!“

POSTKOMUNIJA

Viešpatie, priimti prie šventojo stalo mes džiaugdamiesi sėmėme vandenį iš Gelbėtojo versmės. Meldžiame, tegu Jo kraujas tampa mums trykštančia vandens versme į amžinąjį gyvenimą.

Proprium Missæ

Preiosissimí Sanguinis Domini Nostri Jesu Christi MŪŠŲ VIEŠPATIES JĖZAUS KRISTAUS BRANGIAUSIASIS KRAUJAS



Introitus

Redemísti nos, Dómine, in ságuine tuo, ex omni tribu et lingua et pópulo et natióne: et fecísti nos Deo nostro regnum.

Ps. Misericórdias Dómini in ætérnum cantábo: in generatióne et generatióne annuntiábo veritátem tuam in ore meo. (Apoc 5:9-10; Ps 88:2)

Collecta

Omnípotens sempitérne Deus, qui unigénitum Fílium tuum mundi Redemptórem constituísti, ac eius Ságuine placári voluísti: concéde, quaesumus, salúti nostræ prétium sollémni cultu ita venerári, atque a præséntis vitæ malis eius virtúte deféndi in terris; ut fructu perpétuo lætémur in coelis.

Epístola

Léctio Epístolæ beáti Pauli Apóstoli ad Hebraeos (Hebr 9:11-15)

Fratres: Christus assístens Póntifex futurórum bonórum, per ámplius et perféctius tabernáculum non manufáctum, id est, non huius creatiúnis: neque per ságuinem hircórum aut vitulórum, sed per próprium ságuinem introívit semel in Sancta, ætérna redemptióne invénta. Si

INTROITAS

Tu atpirkai mus, Viešpatie, savo krauju iš visų genčių, kalbų, tautų ir giminių. Iš jų tu padarei mūsų Dievui karalystę.

Ps. Giedosiu, Viešpatie, apie tavo gailėtingumo darbus amžinai, savo burna apsakysiu visoms kartoms Tavo tiesą. (Apr 5:9-10; Ps 88:2)

KOLEKTA

Visagalis amžinasis Dieve, kuris atsiuntei vienatinį savo Sūnų pasaulio Atpirkėją ir norėjai, kad atpirkta būtų Jo Krauju. Meldžiame Tave, kad iškilminga malda garbindami mūsų išgelbėjimo kainą, jos galia būtume apsaugoti nuo dabartinio gyvenimo žemėje blogybių ir galėtume džiaugtis amžiniais vaisiais danguje.

EPISTOLĖ

Skaitinys iš šv. Apaštalo Pauliaus laiško žydams (Žyd 9:11-15)

Broliai: bet teisis, nors ir pirma laiko mirtų, Kristus, atėjęs kaip būsimųjų gėrybių kunigas, pro aukštesnę ir tobulesnę padangtę, ne rankų darbo, tai yra ne šitos kūrinijos, taip pat ne ožių ar veršių krauju, bet savuoju krauju vieną kartą visiems laikams įžengė į šventovę ir įvykdė amžinąjį



enim sanguis hircórum et taurórum et cinis vítulæ aspérsus inquinátos sanctíficat ad emundatiónem carnis: quanto magis sanguis Christi, qui per Spíritum Sanctum semetípsum óbtulit immaculátum Deo, emundábit consciéntiam nostram ab opéribus mórtuis, ad serviéndum Deo vivénti? Et ideo novi Testaménti mediátor est: ut, morte intercedénte, in redemptiónem earum prævaricatiónum, quæ erant sub prióri Testaménto, repromissiónem accípiant, qui vocáti sunt ætérnæ hereditátis, in Christo Iesu, Dómino nostro.

Graduale

Hic est, qui venit per aquam et sánguinem, Iesus Christus: non in aqua solum, sed in aqua et sáanguine.

V. Tres sunt, qui testimónium dant in coelo: Pater, Verbum et Spíritus Sanctus; et hi tres unum sunt. Et tres sunt, qui testimónium dant in terra: Spíritus, aqua et sanguis: et hi tres unum sunt. (1 Ioann 5:6; 5:7-8)

Alleluia

Alleluia, alleluia.

Si testimónium hóminum accípimus, testimónium Dei maius est. Alleluia. (1 Ioann 5:9)

Evangelium

Sequéntia sancti Evangélii secúndum Ioánnem (Ioann 19:30-35)

In illo témpore: Cum accepisset Iesus acétum, dixit: Consummátum est. Et inclináto cápite trádidit spíritum.

atpirkimą. Ir jeigu ožių bei jaučių kraujas ir telyčios pelenai, kuriais apšlakstomi suteptieji, pašventina ir suteikia kūno švarumą, tai nepalyginti labiau kraujas Kristaus, kuris per amžinąją Dvasią paaukojo save kaip nesuteptą auką Dievui, nuvalys mūsų sąžinę nuo mirties darbų, kad galėtume tarnauti gyvajam Dievui. Ir todėl jis yra naujosios Sandoros tarpininkas, kad, įvykus mirčiai, kuria jis atpirko pirmojoje Sandoroje padarytus nusikaltimus, pašauktieji gautų žadėtą amžinąjį paveldą, mūsų Viešpatyje Jėzuje Kristuje.

GRADUALAS

Tasai yra, kuris atėjo per vandenį ir kraują: Jėzus Kristus; ne vien per vandenį, bet per vandenį ir kraują.

V. Yra trys liuditojai danguje: Tėvas, Žodis ir Šventoji Dvasia, ir šie trys yra viena. Ir yra trys liudytojai žemėje: Dvasia, vanduo ir kraujas, ir šie trys yra viena. (1 Jn 5:6; 5:7-8)

ALELIUJA

Aleliuja, aleliuja.

Jeigu priimame žmonių liudijimą, tai Dievo liudijimas didesnis. Aleliuja. (1 Jn 5:9)

EVANGELIJA

Šventosios Evangelijos pagal Joną tęsinys (Jn 19:30-35)

Anuo metu paragavęs to vyno, Jėzus tarė: „Atlikta!“ Ir, nuleidęs galvą, atidavė dvasią. Kadangi buvo Prisirengimo diena

Iudaei ergo - quóniam Parascève erat -, ut non remanérent in cruce córpora sábbato - erat enim magnus dies ille sábbati -, rogavérunt Pilátum, ut frangeréntur eórum crura et tolleréntur. Venérunt ergo mílites: et primi quidem fregérunt crura et altérius, qui crucifixus est cum eo. Ad lesum autem cum venissent, ut vidérunt eum iam mórtuum, non fregérunt eius crura, sed unus mílitum láncea latus eius apéruit, et contínuo exívit sanguis et aqua. Et qui vidit, testimónium perhibuit; et verum est testimónium eius.

Offertorium

Calix benedictiόνis, cui benedícimus, nonne comunicátió sánguinis Christi est? et panis, quem frángimus, nonne participátió córporis Dómini est? (1 Cor 10:16)

Secreta

Per hęc divína mystéria, ad novi, quaesumus, Testaménti mediátorem lesum accedámus: et super altária tua, Dómine virtútum, aspersionem sánguinis mélius loquéntem, quam Abel, innovémus.

Præfatio de Sancta Cruce

Vere dignum et iustum est, æquum et salutáre, nos tibi semper et ubique grátias ágere: Dómine sancte, Pater omnípotens, ætérne Deus: Qui salútem humáni géneris in ligno Crucis constituísti: ut, unde mors oriebátur, inde vita resúrgeret: et, qui in ligno

ir žydai nenorėjo, kad kūnai liktų ant kryžiaus per šabą, – nes tas šabas buvo didelės šventės diena, – jie prašė Pilotą, kad nukryžiuotiesiems būtų sulaužyti blauzdikauliai ir kūnai nuimti. Tad atėjo kareiviai ir sulaužė blauzdas vienam ir antram, kurie buvo su juo nukryžiuoti. Priėję prie Jėzaus ir pamatę, kad jis jau miręs, jie nebelaužė jam blauzdų, tik vienas kareivis ietimi perdūrė jam šoną, ir tuojau ištekėjo kraujo ir vandens. Regėjusis tai paliudijo, ir jo liudijimas teisingas; jis žino sakąs tiesą, kad ir jūs tikėtumėte.

OFERTORIUMAS

Argi laiminimo taurė, kurią laiminame, nėra bendravimas Kristaus kraujuje? Ir argi duona, kurią laužome, nėra bendravimas Kristaus kūne? (1 Kor 10:16)

SEKRETA

Per šiuos dieviškus slėpinius, meldžiame, tegu mus traukia arčiau Jėzaus, Naujojo Testamento tarpininko. Ir ant Tavo altoriaus, Galybių Viešpatie, išlietas kraujas labiau iškalbingesnis negu Abelio.

ŠV. KRYŽIAUS PREFACIJA

Tikrai verta ir teisinga, reikalinga ir išga#ninga, mums visada ir visur tau dėkoti, Viešpatie, šventasis Tėve, visagali amži#nasis Dieve. Tau, kuris žmonių giminės išgelbėjimą Kryžiaus medyje įtvirtinai, kad, iš kur mirtis kilo, iš ten ir gyvenimas prisikeltų; ir kas